



COLÉGIO INTERNATO DOS CARVALHOS
Cursos Secundários Científico-Tecnológicos



Ano Lectivo 2010/2011
11º AJ/11º LRJ2

Tribunal Judicial de V. N. de Gaia

Fátima Soares e Patrícia Barbosa - advogadas

PEDIDO INDEMNIZAÇÃO CIVIL

Exmo. Senhor Procurador da República do
Tribunal Judicial da Comarca de Vila Nova de
Gaia

Processo nº 922/2010

António Miguel Araújo Teixeira assistente nos autos supra referenciados (ora
demandante) e ali melhor identificado,

Vem, nos termos do art. 71º e segs. do Código do Processo Penal,

Deduzir pedido de indemnização cível contra

Bento Manuel Barbosa Brandão, arguido nos p. autos (ora demandado),

O que faz nos seguintes termos,

1º

Como resulta dos autos, no dia 5 de Março, o demandado, junto do bar da escola,
como vinha sendo hábito durante todo o ano lectivo, pediu dinheiro ao demandante.

Rua das Oliveiras, 71, 2º Dto. Frt., Porto
Tlf. 22 345 5 9 10 - e-mail: fatimapatriciaadvogadas@gmail.com

1

24/03/2011



organização

forumestudante

alto patrocínio

PRESIDÊNCIA
DA REPÚBLICA
PORTUGUESA

Ministério da
Educação

dgide

FUNDAÇÃO
LUSO-AMERICANA

patrocínio

ABELL
ADVOGADOS

APAV

CONSELHO FACULTADARIO
UNIVERSIDADE DE VILA NOVA DE GAIA

PAULA
FRASSINETTI
ADVOCADOS



COLÉGIO INTERNATO DOS CARVALHOS
Cursos Secundários Científico-Tecnológicos



Ano Lectivo 2010/2011
11º AJ/11º LRJ2

Tribunal Judicial de V. N. de Gaia

Fátima Soares e Patrícia Barbosa - advogadas

2º

Este, farto daquela permanente coacção, respondeu ao demandado, dizendo:

“ Não te dou mais dinheiro nenhum, vai chatear outro, deixa-me em paz!”,

3º

O demandado reagiu abeirando-se do demandante, chamando-lhe nomes “maricas” e “filho da p_ _a” e desferindo-lhe dois murros na cara e um pontapé no estômago, fazendo-o cair desamparado no chão batendo este fortemente com a cabeça no cimento.

4º

De salientar que esta situação não se trata de um caso isolado, uma vez que desde que o demandante mudou para a Escola Secundária de V. N. de Gaia, no início do ano lectivo, o demandado vinha a perturbá-lo. Metia-se com ele e dizia-lhe que era uma “menina que nem jogar sabia... só ligava aos livros e aos colegas, nada”.

6º

Em dia que não sabe ao certo precisar, mas certamente no mês de Novembro, o demandado começou a pedir dinheiro ao queixoso, ameaçando-o: “se não tiveres a massa amanhã *tás* feito... és mesmo um cromo”.

7º

Com medo, o demandante ia dando os 3 ou 4 Euros que a sua mãe lhe dava para o almoço ficando, nesses dias, sem almoçar. Isto aconteceu cerca de 8 vezes ao longo do ano lectivo, o que prefaz o montante de € 32.

Rua das Oliveiras, 71, 2º Dto. Frt., Porto

Tlf. 22 345 5 9 10 - e-mail: fatimapatriciaadvogadas@gmail.com

2

24/03/2011



organização

forumestudante

alto patrocínio

PRESIDÊNCIA
DA REPÚBLICA
PORTUGUESA

Ministério da
Educação

dgide
Direcção-Geral de Inovação e Desenvolvimento Educativo

FUNDAÇÃO
LUSO-AMERICANA

patrocínio

ABELL
ADVOGADOS

APAV
Associação Portuguesa de Apoio à Vítima

CONSELHO NACIONAL
DE EDUCAÇÃO

PAULA
FRASSINETTI
ADVOCADOS



COLÉGIO INTERNATO DOS CARVALHOS
Cursos Secundários Científico-Tecnológicos



Ano Lectivo 2010/2011
11º AJ/11º LRJ2

Tribunal Judicial de V. N. de Gaia

Fátima Soares e Patrícia Barbosa - advogadas

8º

Ainda no dia 3 de Dezembro, no intervalo antes da aula de Português, no corredor, o demandado atirou uma bola ao demandante tendo esta batido na sua cabeça. Este, sabendo como era o demandado, e para evitar problemas, não lhe ligou.

11º

O demandado, aborrecido porque o demandante não reagiu, agarrou-o e enfiou-o dentro de um caixote do lixo grande que se encontrava junto à porta da sala.

13º

A professora de Português, quando chegou à porta da sala de aula apercebeu-se de que algo estava a acontecer, mas preferiu ignorar.

14º

Nessa mesma aula o demandante apercebeu-se (porque lhe veio parar às mãos acidentalmente) que circulava um papel com a seguinte mensagem: “António = “Tóto”... Viram o que aconteceu no intervalo? O Bento tem mesmo jeito para artes marciais e continua a mostrar quem manda.”

15º

Nesse mesmo dia, depois das aulas, o demandante juntamente com o demandado, Diogo, Márcia e Diana regressaram a casa no mesmo autocarro, tendo o demandado ficado sentado propositadamente perto do demandante,

16º

Rua das Oliveiras, 71, 2º Dto. Frt., Porto
Tlf. 22 345 59 10 - e-mail: fatimapatriciaadvogadas@gmail.com

3

24/03/2011



organização

forumestudante

alto patrocínio

PRESIDÊNCIA
DA REPÚBLICA
PORTUGUESA

Ministério da
Educação

dgide
Direção-Geral de Inovação e Desenvolvimento Educativo

FUNDAÇÃO
LUSO-AMERICANA

patrocínio

ABELL
ADVOGADOS

APAV
Associação Portuguesa de Advogados

CONSELHO FACULTADAR
DE PORTUGAL

PAULA
FRASSINETTI
ADVOCADOS



COLÉGIO INTERNATO DOS CARVALHOS
Cursos Secundários Científico-Tecnológicos



Ano Lectivo 2010/2011
11º AJ/11º LRJ2

Tribunal Judicial de V. N. de Gaia

Fátima Soares e Patrícia Barbosa - advogadas

Começando a chamar-lhe nomes como “caixote do lixo”, “otário de m_ _da”, “filho da p_ _a”, “mariquinhas”, “menina” e “lingrinhas”, dizendo-lhe que tinha uma foto dele que vai direita para o “Facebook” que é a foto tirada por um colega quando ele estava enfiado no caixote do lixo.

17º

No dia 14 de Fevereiro, numa aula de Educação Física, estando a turma a jogar rãguebi, o demandado chamou ao demandante “maricas que nem a bola sabe passar”, isto na presença da professora da disciplina que lhe chama a atenção.

18º

Ao regressar ao balneário o demandado, irritado, insultou e empurrou o demandante perante os colegas da turma que nada fizeram.

19º

Fruto de toda esta situação, o rendimento escolar do demandante começou a baixar tanto que começou a ter negativas, coisa que nunca havia acontecido.

20º

Começou ainda a ter as dores de cabeça e estômago constantes, vivendo num estado de permanente ansiedade.

21º

Nesse mesmo dia 5 de Março, o demandante chegou a casa com o olho negro, o lábio a sangrar, a cara com escoriações, fortes dores de cabeça e de estômago. Contou aos pais que o levaram de imediato ao Hospital Santos Silva, em V. N. de Gaia

Rua das Oliveiras, 71, 2º Dto. Frt., Porto

Tlf. 22 345 59 10 - e-mail: fatimapatriciaadvogadas@gmail.com

4

24/03/2011



organização

forumestudante

alto patrocínio

PRESIDÊNCIA
DA REPÚBLICA
PORTUGUESA

Ministério da
Educação

dgide

FUNDAÇÃO
LUSO-AMERICANA

patrocínio

ABRIL
ADVOGADOS

APAV

CONSELHO FACULTADAR
DE VISEU

PAULA
FRASSINETTI
DE ADVOCADO



COLÉGIO INTERNATO DOS CARVALHOS
Cursos Secundários Científico-Tecnológicos



Ano Lectivo 2010/2011
11º AJ/11º LRJ2

Tribunal Judicial de V. N. de Gaia

Fátima Soares e Patrícia Barbosa - advogadas

22º

Aí, foi-lhe diagnosticado um hematoma no olho esquerdo, fisura do lábio superior, escoriações por todo o rosto e dor considerável na face, hematoma na cabeça e fortes dores de estômago.

23º

E na aquisição de fármacos despendeu até à data, a quantia de € 450,00, conforme documento nº 6 que se junta e se considera integralmente reproduzido para todos os efeitos legais.

24º

Em consequência da atitude do demandado, o demandante ficou sem poder ir à escola durante um mês, o que coincidiu com o final do ano lectivo, pondo em risco o prosseguimento dos seus estudos, fechado em casa sem querer falar com ninguém, com vergonha e com perturbações psicológicas graves, designadamente estado depressivo crónico com apatia, desinteresse, diminuição de memória e culpa, tudo sintomas de Síndrome Pós-Traumático, dos quais o demandante ainda não se refez.

25º

Estando a ser acompanhada na consulta de psicologia clínica do Centro Hospitalar de V. N. de Gaia.

26º

Entre as consequências do acto deliberado e consciente do demandado, constam conforme relatório médico junto a fls. ... como documento nº 5:

Rua das Oliveiras, 71, 2º Dto. Frt., Porto
Tlf. 22 345 5 9 10 - e-mail: fatimapatriciaadvogadas@gmail.com

5

24/03/2011



organização

forumestudante

alto patrocínio

PRESIDÊNCIA
DA REPÚBLICA
PORTUGUESA

Ministério da
Educação

dgide

FUNDAÇÃO
LUSO-AMERICANA

patrocínio

ABRIL
ADVOGADOS

APAV

CONSELHO FACULTADAR
DE PORTUGAL

PAULA
FRASSINETTI



COLÉGIO INTERNATO DOS CARVALHOS
Cursos Secundários Científico-Tecnológicos



Ano Lectivo 2010/2011
11º AJ/11º LRJ2

Tribunal Judicial de V. N. de Gaia

Fátima Soares e Patrícia Barbosa - advogadas

- a) Irritabilidade;
- b) Incapacidade de falar com regularidade;
- c) Frequentes dores de cabeça;
- d) Impossibilidade de frequentar as aulas;
- e) Medo, instabilidade, depressão
- f) Alheamento da comunidade envolvente;
- g) Vergonha, inquietude.

27º

Nos termos do disposto dos artigos 483º e 496º do Código Civil, cabe ao demandado a obrigação de indemnizar o demandante,

28º

Sendo certo que, devido às consequências de tais actos do demandado supra enunciadas, o demandante vê-se no direito de lhe ser fixada uma indemnização que considera no mínimo pelo montante de € 10 000,00 por danos não patrimoniais, atentos os critérios fixados no art. 496º do C.C.

29º

Relativamente aos danos patrimoniais estes contabilizam-se em € 482,00.

30º

Mais se imputando ao demandado o pagamento de juros desde o acto ilícito, de acordo com o disposto nos artigos 562º, 805º nº 2 b) e 806º nº 1 sempre do C. C..

Rua das Oliveiras, 71, 2º Dto. Frt., Porto
Tlf. 22 345 59 10 - e-mail: fatimapatriciaadvogadas@gmail.com

6

24/03/2011



organização

forumestudante

alto patrocínio

PRESIDÊNCIA
DA REPÚBLICA
PORTUGUESA

Ministério da
Educação

dgide

FUNDAÇÃO
LUSO-AMERICANA

patrocínio

ABELL
ADVOGADOS

APAV

CONSELHO FACULTADAR
DE VISEU

PAULA
FRASSINETTI
DE ADVOCADO



COLÉGIO INTERNATO DOS CARVALHOS
Cursos Secundários Científico-Tecnológicos



Ano Lectivo 2010/2011
11º AJ/11º LRJ2

Tribunal Judicial de V. N. de Gaia

Fátima Soares e Patrícia Barbosa - advogadas

Nestes termos, deve o demandado Bento ser condenado a pagar ao demandante António a quantia de € 10 482,00 acrescida de juros à taxa legal, custas e demais despesas processuais.

Pelo que requer seja notificado o demandado, nos termos e para os efeitos do art. 78º nº1 do Código Processo Penal.

Prova:

Testemunhal:

1. **João Miguel Santos Teixeira**, casado, desempregado, portador do C.C. nº 11347528, residente na Rua da Alegria, 33, 2º Esq., 4400 -111 Canidelo, V.N. Gaia, natural de Espinho – Aveiro;
2. **Sara Isabel Araújo Teixeira**, solteira, estudante, portadora do C.C. nº 14253125, residente na Rua da Alegria, 33, 2º Esq., 4400 -111 Canidelo, V.N. Gaia, natural da Sé – Porto;
3. **Bernardo Henrique Meira Souto**, solteiro, estudante, portador do C.C. nº 14236479, residente na Travessa do Maninho, Nº 613, 1º Esq., 4415-133, Perosinho, V.N.Gaia, natural de Mafamude – V. N. Gaia;
4. **Daniela Margarida Guimarães Melo**, solteira, estudante, portadora do C.C. nº 12685346, residente na Rua do Outeiro n.º 19, 4400-078, Sandim, V. N. Gaia, natural de Argoncilhe - Santa Maria da Feira;

Rua das Oliveiras, 71, 2º Dto. Frt., Porto

Tlf. 22 345 59 10 - e-mail: fatimapatriciaadvogadas@gmail.com

7

24/03/2011



organização

forumestudante

alto patrocínio

PRESIDÊNCIA
DA REPÚBLICA
PORTUGUESA

Ministério da
Educação

dgide
Direção-Geral do
Instituto de Estatística e de
Informática da Educação

FUNDAÇÃO
ILUSO-AMERICANA

patrocínio

ABRIL
ADVOGADOS

APAV
Associação
Portuguesa de
Advogados

CONSELHO FACULTADÁRIO
UNIVERSIDADE DE VISEU

PAULA
FRASSINETTI
ADVOCADOS



COLÉGIO INTERNATO DOS CARVALHOS
Cursos Secundários Científico-Tecnológicos



Ano Lectivo 2010/2011
11º AJ/11º LRJ2

Tribunal Judicial de V. N. de Gaia

Fátima Soares e Patrícia Barbosa - advogadas

5. **Mariana Junqueira Sousa** solteira, estudante, portadora do C.C. nº 13 587 676, residente na Travessa Vegide de Baixo, nº 985, 4400-785, Vilar de Andorinho, V. N. Gaia, natural de Leça da Palmeira – Matosinhos;
6. **Márcia Maria Magalhães**, solteira, estudante, portadora do C.C. nº 14452687, residente na Rua Trinta e Um, 987, 2ºEsq., Coimbrões – V. N. Gaia, natural de Raiva – Guimarães;
7. **Alexandre Miguel Machado Amaral**, solteiro, estudante, portador do C.C. nº 12145698, residente na Rua Salvador Veloso, 43, 4400 Sto. Ovídeo - V. N. Gaia, Natural de Pessequeiro do Vouga - Sever de Vouga;
8. **Carlota Silva Pires**, solteira, estudante, portadora do C.C. nº 16678453, residente na Travessa Magalhães de Lima, 742 8ºDrt., Sé – Beja, natural de Santiago Maior – Beja;
9. **Teresa dos Santos Chaves**, casada, professora, portadora do C.C. nº 745692025, residente na Rua José Fidalgo 125, 4415 - 698 São Felix da Marinha – V. N. Gaia, natural de Nogueira – Aveiro;
10. **Isolina Fernanda Oliveira Pais**, divorciada, professora, portadora do C.C. nº 14296909, residente na Rua Joaquim das Maias, 146, 4415 – 267 Perosinho, V. N. Gaia, natural de Castelo da Maia – Maia;
11. **Ana Cristina Valente Duarte**, casada, engenheira civil, portadora do C.C. nº 11123658, residente na Praceta Visconde Oliveira do Douro 4430 - 572 Canidelo, V. N. Gaia, natural de Oliveira do Douro – V. N. Gaia;
12. **Felismina Andreia Alves Soares**, viúva, auxiliar de acção educativa, portadora do C.C. nº 14785236, residente na Rua da Pousada, 124, 4430 - 348 Avintes, V. N. Gaia, natural de Avintes – V. N. Gaia;

Rua das Oliveiras, 71, 2º Dto. Frt., Porto

Tlf. 22 345 59 10 - e-mail: fatimapatriciaadvogadas@gmail.com



COLÉGIO INTERNATO DOS CARVALHOS
Cursos Secundários Científico-Tecnológicos



Ano Lectivo 2010/2011

11º AJ/11º LRJ2

Tribunal Judicial de V. N. de Gaia

Fátima Soares e Patrícia Barbosa - advogadas

- 13. Salomé Gabriella Bertoquini**, solteira, enfermeira, portadora do C. C. Nº 25836547, residente na Rua de Jaca 1425, 4415-252 Pedroso, V. N. Gaia, natural de Itália;
- 14. Sónia Batista Matias**, casada, médica, portadora do C.C. nº 17854625, residente na Rua António Ferreira Braga Júnior 4400 - 364 Canidelo, V. N. Gaia, natural de Oliveira do Douro – V. N. Gaia;
- 15. Matilde Batista dos Reis**, solteira, psicóloga clínica, portadora do C.C. nº 52368795, residente na Rua Álvares Cabral, 222, 4400 - 017 Afurada, V. N. Gaia, natural da Sé – Coimbra.

Documental

- Documento nº 1: Relatório Completo de Episódio de Urgência do Hospital de Gaia;
- Documento nº 2 e 3: Participações à Escola e à Associação de Pais;
- Documento nº 4: Bilhete que circulou na aula de Português;
- Documento nº 5: Relatório médico – psicologia clínica - do Hospital de V. N. de Gaia.
- Documento nº 6 - Documento comprovativo de aquisição de fármacos – receita médica.

Junta: 1 documento e comprovativo do pagamento da taxa justiça

Valor: € 10 482,00 (dez mil quatrocentos e oitenta e dois euros)

Rua das Oliveiras, 71, 2º Dto. Frt., Porto
Tlf. 22 345 59 10 - e-mail: fatimapatriciaadvogadas@gmail.com



COLÉGIO INTERNATO DOS CARVALHOS
Cursos Secundários Científico-Tecnológicos



Ano Lectivo 2010/2011
11º AJ/11º LRJ2

Tribunal Judicial de V. N. de Gaia

Fátima Soares e Patrícia Barbosa - advogadas

Data: 11/06/2010

As advogadas,

Fátima Soares
Contribuinte nº 324 555 898
Cédula Profissional nº 10973P

Patrícia Barbosa
Contribuinte nº 144 576 818
Cédula Profissional nº 11755P

Rua das Oliveiras, 71, 2º Dto. Frt., Porto
Tlf. 22 345 59 10 - e-mail: fatimapatriciaadvogadas@gmail.com

10

24/03/2011



organização
forumestudante

alto patrocínio
PRESIDÊNCIA
DA REPÚBLICA
PORTUGUESA



dgide
Direção-Geral de Inovação e Desenvolvimento Educativo

FUNDAÇÃO
LUSO-AMERICANA

patrocínio

ABREU
ADVOGADOS

APAV
Associação Portuguesa de Advogados

CONSELHO FACULTATIVO
DE APOIO ÀS ESCOLAS

PAULA
FRASSINETTI
DE ADVOCACIA